

Zeitschrift: Bulletin technique de la Suisse romande
Band: 79 (1953)
Heft: 23

Werbung

Nutzungsbedingungen

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften auf E-Periodica. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen sowie auf Social Media-Kanälen oder Webseiten ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. [Mehr erfahren](#)

Conditions d'utilisation

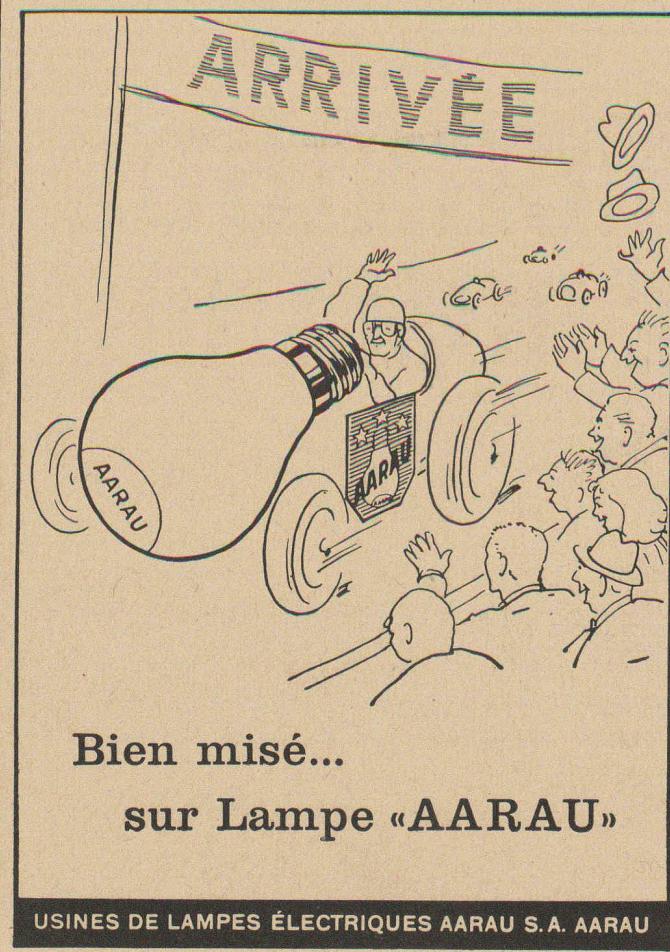
L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. La reproduction d'images dans des publications imprimées ou en ligne ainsi que sur des canaux de médias sociaux ou des sites web n'est autorisée qu'avec l'accord préalable des détenteurs des droits. [En savoir plus](#)

Terms of use

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. Publishing images in print and online publications, as well as on social media channels or websites, is only permitted with the prior consent of the rights holders. [Find out more](#)

Download PDF: 12.01.2026

ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, <https://www.e-periodica.ch>



ARRIVÉE

Bien misé...
sur Lampe «AARAU»

USINES DE LAMPES ÉLECTRIQUES AARAU S.A. AARAU



Chargeuses OLIVER-CLETRAC

de construction nouvelle, à commande complètement hydraulique, modèles avec godets de 380 à 760 l, livrables de suite de Zollikofen, sauf vente entre-temps.

Demandez nos offres détaillées

Robert Aebi & Cie SA Zurich

Machines d'entreprises et véhicules spéciaux. Tél. (051) 23 17 50

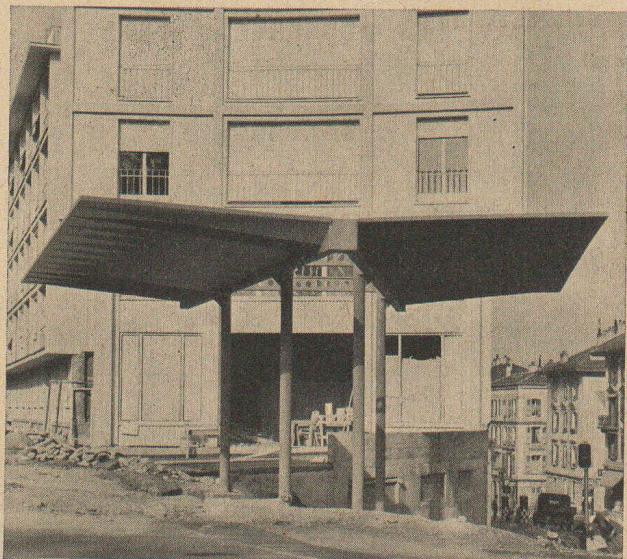
ZWAHLEN & MAYR S.A.

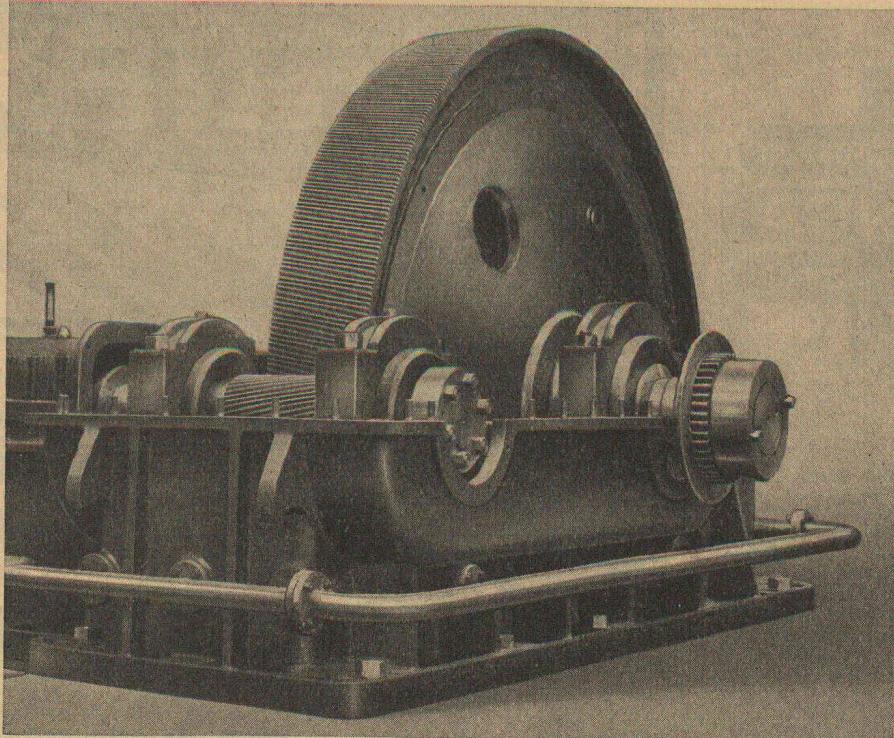
CONSTRUCTIONS MÉTALLIQUES

LAUSANNE

SERRURERIE GÉNÉRALE
FERRONNERIE D'ART
VITRAGES DIVERS
PONTS — CHARPENTES
TOLERIE — PONTS-ROULANTS
CONSTRUCTIONS MÉCANIQUES

MARQUISE en tôle pliées
sur station de distribution d'essence





**Réducteurs et
Multiplicateurs
de vitesse
à denture trempée
et rectifiée**

Réducteur de vitesse MAAG entre turbine à vapeur de 5650 CV et génératrice. Diamètre de roue 2300 mm. Vitesse périphérique 78,5 m/sec à 7637/650 t/min. Dentures trempées et rectifiées.

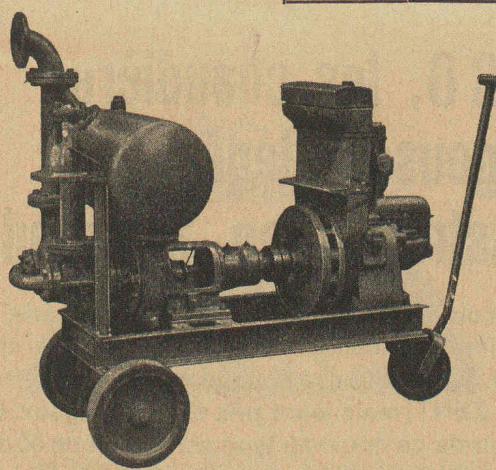
**S. A. DES ENGRENAGES
MAAG ZURICH**

**Pompes pour
Entrepreneurs**

à amorçage automatique, sans soupapes
Système Lauchenauer

Hauteur d'aspiration
jusqu'à 9 mètres

ACHAT ET LOCATION



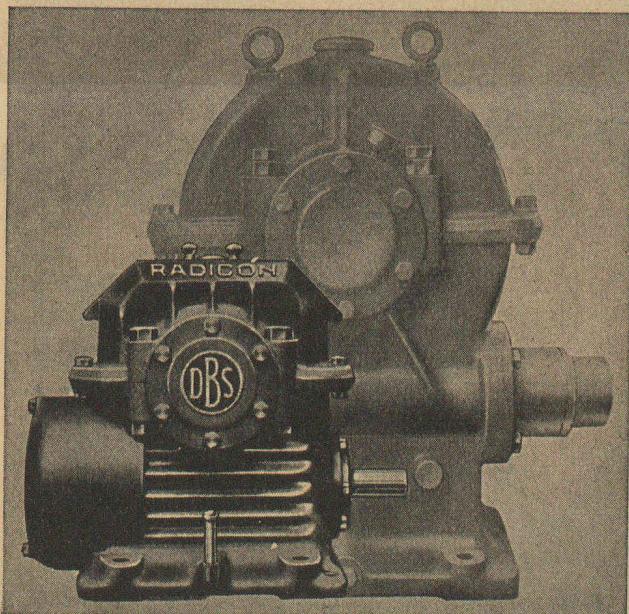
Débits de 1 à 500 litres/seconde. — Pas de soupape de pied, ni de clapet dans la tubulure d'aspiration. — Aucune pompe à vide de secours. — Réamorçage automatique immédiat, même si de l'air est entré dans le tuyau d'aspiration. — Pas de surfaces de contact à frottement et s'usant; par conséquent pas de contretemps même pour l'élévation de la boue, du sable ou du gravier.

**Ateliers de Construction s/ Sihl S.
Zurich**

Fondés en 1871

Tél. (051) 23 3514

**LES RÉDUCTEURS A VIS SANS FIN
RADICON**



Encombrement et Frais réduits
Meilleur rendement - Sécurité

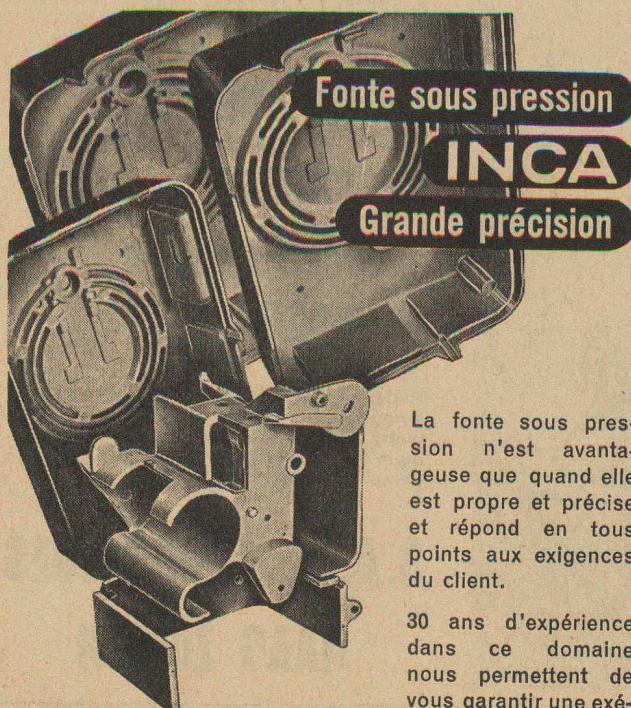
En stock chez

W. EMIL KUNZ - ZURICH 27
Gotthardstr. 21 - Tél. (051) 25 29 10

BREVETS d'INVENTION

la plus ancienne maison de Suisse :

Dériaz, Kirker & Cie
Genève
14 rue du Mont-Blanc



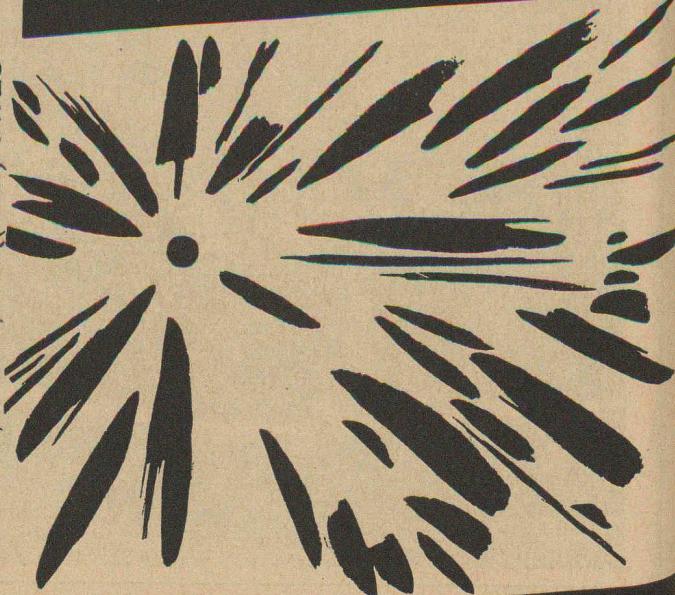
INJECTA SA

Teufenthal / Aarau - Tél. (064) 3 8277

Usines de fonte sous pression et Fabrique d'appareils

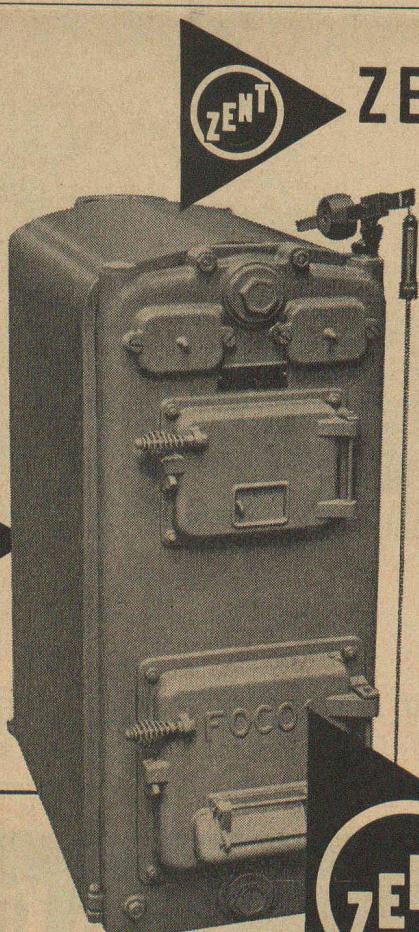
Pavatex

Pavatex S.A., Cham, Tél. (042) 6 11125



Le panneau Pavatex Acoustique

absorbe le bruit
protège l'oreille
et crée l'ambiance tranquille pour travailler.



ZENT-FOCO, les chaudières avantageuses, légères, construites en 3 grandeurs

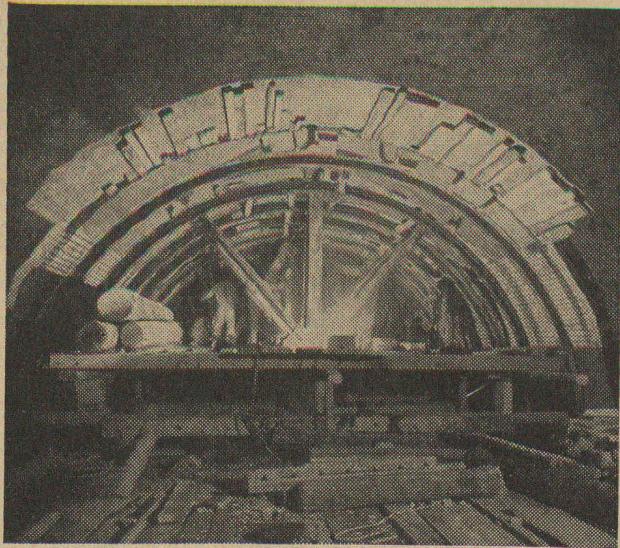
Pour compléter harmonieusement la série de nos chaudières actuelles, nous avons créé la chaudière FOCO. Sa qualité correspond à celle des autres chaudières ZENT, mais leurs prix est avantageux. La construction de ce nouveau type est le fruit de 50 ans d'expérience dans la fabrication de chaudières. Les chaudières ZENT-FOCO sont étroites et légères. Elles ont une forte puissance. La combustion y est régulière et le rendement reste élevé, même lorsque la puissance est poussée au maximum.

Notre prospectus « La nouvelle série ZENT-FOCO » vous renseigne en détail sur les questions techniques et avantages des chaudières FOCO.

ZENT S.A. BERNE

par l'intermédiaire des installateurs en chauffage

Nous vendons nos chaudières



LAVEY : Voûtement de la Galerie d'aménée

COOPÉRATIVE
DES OUVRIERS
DU BATIMENT

cobel

Av. de Beaulieu 11, Tél. (021) 24 28 24

Plus de
650 installations



marchent en Suisse. Pour tous les problèmes de la technique de l'air, adressez-vous à la maison spécialisée qui dispose de l'expérience et donne toutes les garanties d'une exécution soignée.

Ventilation Chauffage à air Séchage
de l'air Climatisation

WERA S.A. - BERNE

Gerbrng. 23-33 TÉL. (031) 3 99 11

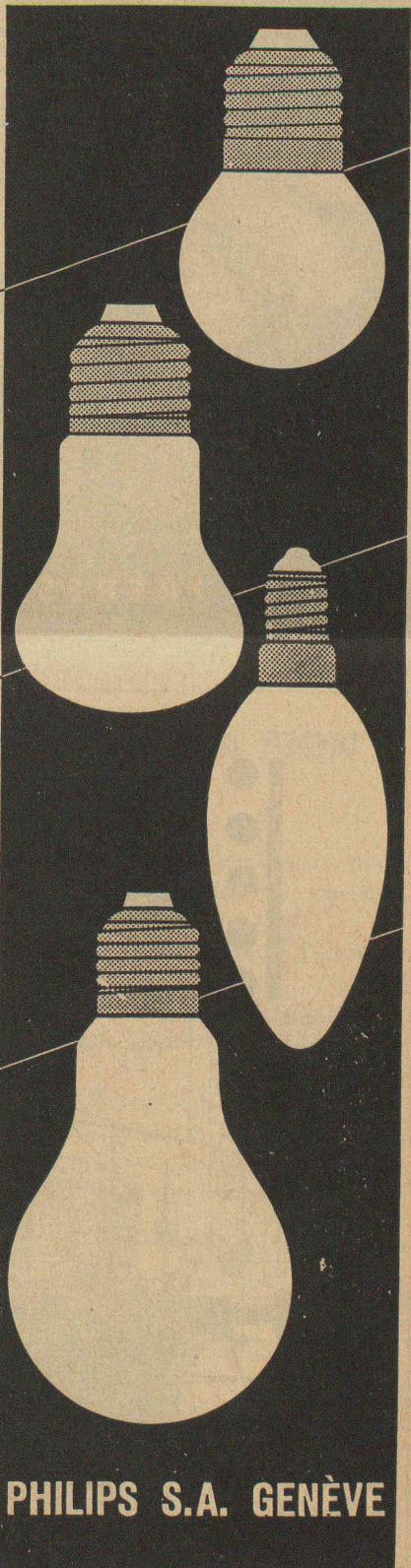
PHILIPS

Argenta

Lumière chaude

Lumière douce

Lumière abondante



PHILIPS S.A. GENÈVE

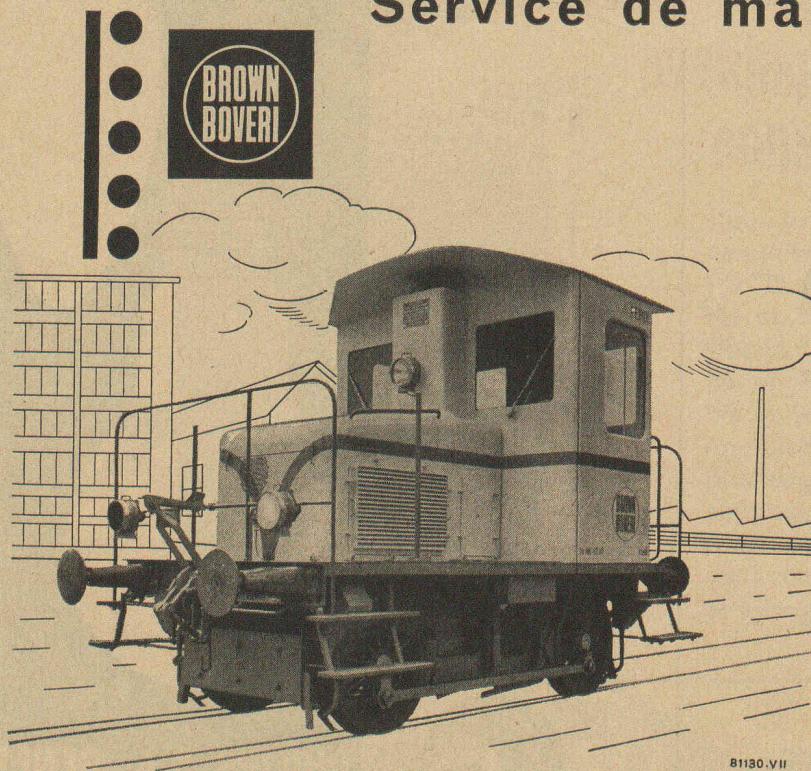
Acier coulé au four électrique

SULZER

65097-1

SULZER FRÈRES, SOCIÉTÉ ANONYME, WINTERTHUR (SUISSE)

Service de manœuvre industriel
économique
par petits tracteurs
diesel-électriques



Simplicité de service.

Pas de trains d'engrenages et d'accouplement sujets à une grande usure et cause de perturbations.

Pas de processus de couplage et d'accouplement pendant la marche donc pas d'interruption de l'effort de traction. Le machiniste peut apporter toute son attention au service de manœuvre.

Démarrage doux et sans aucun à-coup.

Effort de démarrage élevé sans sollicitation exagérée de l'équipement.

Le moteur Diesel peut fonctionner entre les limites de vitesse les plus favorables, donc faible consommation de combustible et longue durée.

S.A. BROWN, BOVERI & CIE, BADEN